

مجلس الأمن

Distr.
GENERALS/23948
15 May 1992
ARABIC
ORIGINAL: FRENCH

رسالة شفهية مؤرخة في ١٥ أيار/مايو ١٩٩٣
موجهة إلى الأمين العام من البعثة الدائمة
لبلجيكا لدى الأمم المتحدة

يشرف البعثة الدائمة لمملكة بلجيكا لدى الأمم المتحدة أن تبلغ الأمين العام بالتدابير التي اتخذتها بلجيكا بقصد تنفيذ أحكام قرار مجلس الأمن رقم ٧٤٨ (١٩٩٢) .

الجزاءات في مجال الملاحة الجوية

تطبق بلجيكا نظام الاتحاد الأوروبي ٩٣/٩٤٥ المؤرخ في ١٤ نيسان/أبريل ١٩٩٣ الذي يحظر إمداد الجماهيرية العربية الليبية بالمعدات والخدمات في مجال الملاحة الجوية وكذلك إقلاع الطائرات القادمة من ليبيا أو المتوجه إليها وهبوطها وتحليقها .

وأتخذت ترتيبات خاصة بفتح السماح لإدارة الطيران المدني البلجيكية بمسمى تصاريح للرحلات الجوية التي توافق عليها لجنة الجزاءات لأسباب إنسانية هامة .

وفي ١٤ نيسان/أبريل ، أبلغت السلطات البلجيكية المختصة مسؤول مكتب الخطوط الجوية العربية الليبية في بروكسل بقرار الحكومة البلجيكية بحظر أنشطة مكاتب الخطوط الجوية العربية الليبية وعملها .

الحظر العسكري

تطبق بلجيكا حظراً على صادرات الأسلحة العسكرية والمعدات العسكرية الموجهة إلى الجماهيرية العربية الليبية طبقاً لقرار مجلس وزراء الاتحاد الأوروبي بتاريخ ٤ نيسان/أبريل ١٩٩٣ . ومنذ ذلك التاريخ ، لم تسمح بلجيكا بأي رخصة لتصدير عتاد أو معدات عسكرية نحو الجماهيرية العربية الليبية .

تخفيض عدد ومستوى العاملين في البعثات الدبلوماسية الليبية ؛ والحد من تنقلهم
أبلغت الوزارة البلجيكية للشؤون الخارجية سفارة الجماهيرية العربية
اللبيبة في ١٠ نيسان/أبريل باسماء الدبلوماسيين الليبيين الثلاثة في بروكسل الذين

.../..

200592

92-21548 92(٥٠٨٥٩) 200592 200592

طلب منهم مغادرة بلجيكا بحلول ١٥ نيسان / ابريل ١٩٩٢ . وقد غادر هؤلاء فعلاً إقليم بلجيكا . وأبلغت سفارة الجمهورية العربية الليبية في ١٠ نيسان / ابريل بأن تنقل الموظفين الدبلوماسيين الباقيين في بلجيكا قد خُذل بدائرة مساحتها ٣٠ كيلومتراً حول بروكسل .

دخول مواطنين ليبيين متورطين في أنشطة إرهابية إلى الإقليم أو طردهم منه
اتخذت السلطات البلجيكية المختصة الترتيبات اللازمة لرفض دخول مواطنين ليبيين متورطين في أنشطة إرهابية إلى الإقليم أو للقيام ، عند الاقتضاء ، بطردهم منه . وتبليغ حسب الأصول بالمعلومات المتوافرة في هذا الشأن .

وأخيراً ، تود البعثة الدائمة لبلجيكا أن تشير إلى الوثيقة التي أبلغت بها بعثة البرتغال التي تتولى مسؤوليات رئيس الاتحاد الأوروبي ، الأمين العام بالتدابير المتخذة في إطار تنفيذ القرار ٧٤٨ (١٩٩٢) من جانب الاتحاد ودوله الأعضاء .

- - - - -